



Briuselis, 2026 m. gegužės 27 d.

CM 3020/26

Tarpinstitucinės bylos:
2026/0116(NLE)
2026/0117(NLE)

ANTIDISCRIM
COCON
COHOM
COPEN
DROIPEN
EDUC
FREMP
JAI
MIGR
SOC

KOMUNIKATAS

RAŠY TINĖ PROCEDŪRA

Kontaktinis el.
pašto adresas: WP-FREMP@consilium.europa.eu

Tel. / faks.: +32 2 281 6219

Dalykas: – TARYBOS SPRENDIMAS dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Tarybos konvencijos dėl smurto prieš moteris ir smurto šeimoje prevencijos ir kovos su juo Šalių komiteto 20-ajame posėdyje, dėl tam tikroms Konvencijos Šalims skirtų išvadų dėl jų vykdomo tos Konvencijos įgyvendinimo ir dėl Kovos su smurtu prieš moteris ir smurtu šeimoje ekspertų grupės narių rinkimų, kiek tai susiję su klausimais, susijusiais su teisiniu bendradarbiavimu baudžiamosiose bylose, prieglobsčiu ir negražinimo principu

– TARYBOS SPRENDIMAS dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Tarybos konvencijos dėl smurto prieš moteris ir smurto šeimoje prevencijos ir kovos su juo Šalių komiteto 20-ajame posėdyje, dėl tam tikroms Konvencijos Šalims skirtų išvadų dėl jų vykdomo tos Konvencijos įgyvendinimo ir dėl Kovos su smurtu prieš moteris ir smurtu šeimoje ekspertų grupės narių rinkimų, kiek tai susiję su klausimais, susijusiais su Sąjungos institucijomis ir viešuoju administravimu

= *Priėmimas*

2026 m. gegužės 27 d. Nuolatinių atstovų komitetui nusprendus taikyti rašytinę procedūrą (žr. dok. 9363/26 REV 1) prašom nurodyti, ar sutinkate, kad būtų priimtas :

- a) Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Tarybos konvencijos dėl smurto prieš moteris ir smurto šeimoje prevencijos ir kovos su juo Šalių komiteto 20-ajame posėdyje, dėl tam tikroms Konvencijos Šalims skirtų išvadų dėl jų vykdomo tos Konvencijos įgyvendinimo ir dėl Kovos su smurtu prieš moteris ir smurtu šeimoje ekspertų grupės narių rinkimų, kiek tai susiję su klausimais, susijusiais su teisiniu bendradarbiavimu baudžiamosiose bylose, prieglobsčiu ir negražinimo principu, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumente 9225/1/26 REV 1¹ (redakcija anglų k.) ir dokumente 9225/26 (redakcijos visomis kitomis kalbomis),

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

ir

- b) Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Tarybos konvencijos dėl smurto prieš moteris ir smurto šeimoje prevencijos ir kovos su juo Šalių komiteto 20-ajame posėdyje, dėl tam tikroms Konvencijos Šalims skirtų išvadų dėl jų vykdomo tos Konvencijos įgyvendinimo ir dėl Kovos su smurtu prieš moteris ir smurtu šeimoje ekspertų grupės narių rinkimų, kiek tai susiję su klausimais, susijusiais su Sąjungos institucijomis ir viešuoju administravimu, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumente 9226/26.

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

Atsakymai Tarybos generaliniam sekretoriatui turi būti pateikti iki **2026 m. gegužės 29 d., penktadienio, 12.00 val.** Vidurio Europos laiku (Briuselio laiku) ir turėtų būti siunčiami el. paštu adresu WP-FREMP@consilium.europa.eu.

Vienašaliai pareiškimai turėtų būti pateikiami kartu su atsakymu į klausimą.

¹ Redakcija anglų kalba buvo peržiūrėta, nes 5 puslapyje esančioje 5 išnašoje nebuvo nuorodos į paskelbimo OL duomenis.